



SPH

SE PUEDE HACER

# MEMORIA ANUAL 2022

ASOCIACIÓN “SE PUEDE HACER”





# ÍNDICE

1. PRESENTACIÓN	1
2. ¿QUIENES SOMOS?	2
3. ¿DONDE TRABAJAMOS?	3
4. ¿QUE HACEMOS?	4
5. PROYECTOS	
5.1 EDUCACIÓN	5
5.2 VOLUNTARIADO	8
5.3 AGRICULTURA Y SEGURIDAD ALIMENTARIA	11
5.4 INFRAESTRUCTURAS	15
5.5 MICROCRÉDITOS	18
6. SENSIBILIZACIÓN Y EDUCACIÓN PARA EL DESARROLLO	20
7. COLABORACIONES SOLIDARIAS.	21
8. SEGUIMOS SUMANDO	22
9. LAS CUENTAS CLARAS	23
10. COLABORA CON NOSOTROS	24





# PRESENTACIÓN

Hola a todos.

Un año más os presentamos la memoria anual con la que pretendemos aproximaros a los proyectos que **SE PUEDE HACER** ha ejecutado durante el año 2022 en Burundi y al trabajo que agentes locales, voluntarias y colaboradores llevan a cabo en esos proyectos.

2022 ha sido un año de avances en nuestra asociación. Nos hemos integrado en la Coordinadora de Asociaciones que trabajan en Cooperación y Desarrollo en la provincia de Jaén y que ha reactivado sus actuaciones en favor de la promoción y crecimiento del tejido asociativo donde, os aseguro, nos sentimos muy acompañados,. Por otra parte se han hecho más evidentes los resultados del trabajo realizado por la asociación en los poblados de Gatabo y Shango y en el Centro de discapacitados de Jeho Kuki. En años anteriores se han ido poniendo las bases y hoy podemos decir que estas bases se han asentado y comienzan a dar sus frutos.





# ¿QUIENES SOMOS?

*Se Puede hacer (SPH) es una organización no gubernamental formada por un grupo de hombres y mujeres que ponen a disposición de la asociación su conocimiento, habilidades y tiempo para sacar adelante proyectos que tienen como objetivo la lucha contra la pobreza, las desigualdades y trabajar a favor del medio ambiente.*

## JUNTA DIRECTIVA

- Presidenta: Carmen Cano Ramiro
- Vicepresidenta: Almudena Chamorro
- Secretaria: Aurora Cabezas Fernández
- Tesorera: M.<sup>a</sup> Isabel Mesa Sánchez
- Vocales:
  - Silvia Peña Torrededia
  - Javier Sánchez Palazón
  - Agustín Madero Montero
  - Ana Maria Diaz- Meco Niño
  - Estela Sánchez Benítez

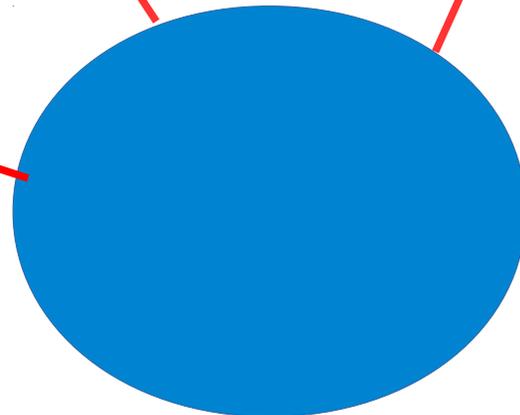
## RESPONSABLES LOCALES DE LOS PROYECTOS EN BURUNDI

- Resp. Proyec. Traductor: Amidou Nshimirimana
- Resp. Volunt. Salud: Alice Niyokwizera
- Resp. Volunt. Alfabetización: Francine Nizigiyimana

## MAS DE 50 VOLUNTARIAS EN BURUNDI

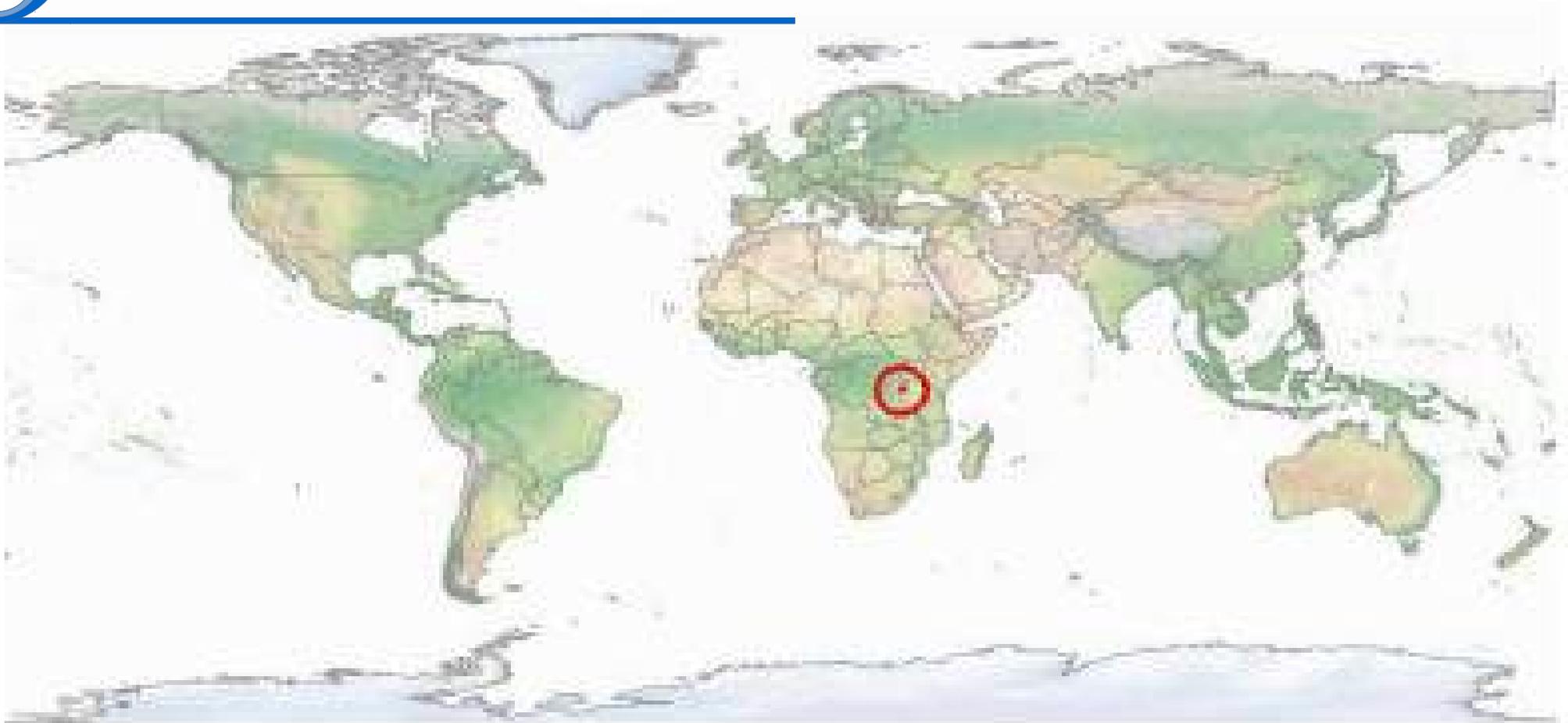


## MAS DE 100 SOCIOS Y COLABORADORES





## ¿ DÓNDE TRABAJAMOS ?



Burundi está situado en el interior de la región de los grandes lagos africanos, limita al Norte con Ruanda, al Sur y Este con Tanzania y al Oeste con la República Democrática del Congo y el lago Tanganica. En la actualidad cuenta con una población de más de 12 millones de personas que se concentran en un territorio de 27,830 km, lo que lo convierte en el segundo país con más densidad de población de África superando los 400 hab/km<sup>2</sup>.

La población burundesa se enfrenta a una grave crisis humanitaria. Tras trece años de sangrienta guerra civil, el país presenta muy bajos resultados en todos y cada uno de los indicadores del Índice de Desarrollo Humano, IDH: salud, educación y renta. Según el Fondo Monetario Internacional, Burundi es uno de los países con menos renta per cápita del mundo, una extrema inseguridad alimentaria que mantiene al 70% de la población infraalimentada, una alta tasa de mortalidad infantil, una salud muy debilitada por la alta incidencia de la malaria y de enfermedades respiratorias.

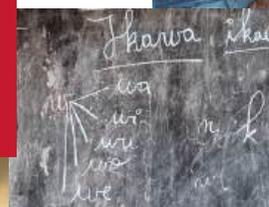


# ¿QUÉ HACEMOS ?

**2 HAMBRE CERO**



**4 EDUCACIÓN DE CALIDAD**



**3 SALUD Y BIENESTAR**



**13 ACCIÓN POR EL CLIMA**



**#apoyamos los ODS**  
con **UN GLOBAL COMPACT**  
Red Española

**5 IGUALDAD DE GÉNERO**



**1 FIN DE LA POBREZA**



**10 REDUCCIÓN DE LAS DESIGUALDADES**



**8 TRABAJO DECENTE Y CRECIMIENTO ECONÓMICO**





# EDUCACIÓN

BECAS UNIVERSITARIAS

BECAS DE FORMACIÓN PROFESIONAL

ESCOLARIZACIÓN DE NIÑOS EN PRIMARIA

PROGRAMA DE ALFABETIZACIÓN DE ADULTOS

**“ La educación es el arma más poderosa que puedes usar para cambiar el mundo “**

*Nelson Mandela*





## EDUCACIÓN



Burundi cuenta desde 2012 con una educación universal y gratuita para los niños de 7 a 13 años, con esta medida el gobierno burundés se compromete al cumplimiento del objetivo 4 de los Objetivos para el Desarrollo Sostenible (ODS).

No obstante, para asistir al colegio hay que llevar material escolar, uniforme y calzado y el nivel de pobreza de la población batwa de Gatabo no les alcanza para comprar este material y provoca una alta tasa de abandono escolar. Nuestra asociación dota de este material a todos los niños del poblado en edad escolar y ayuda a las familias con niños escolarizados .



La educación de ciclos formativos en Burundi no es gratuita. Por primera vez se han dotado de becas de estudios de formación profesional para niñas y mujeres burundesas en el centro de formación profesional "Ecole Technique Supérieur Buntu" .

8 han sido las mujeres beneficiarias, 4 cursan el módulo de **Corte y Confección** que tiene una duración de 1 año y 4 el módulo de **Transformación de alimentos** cuya duración es de 2 cursos académicos





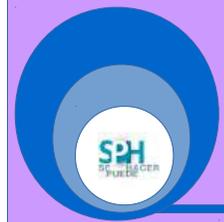
## EDUCACIÓN

Las mujeres burundesas no acceden a la educación en las mismas condiciones que los hombres, ya que desde niñas deben realizar los trabajos de campo, cuidar de los hermanos y asumir los trabajos domésticos

Se Puede Hacer con la colaboración de Diputación Provincial de Jaén, que ha subvencionado 4 becas universitarias, y del Ayuntamiento de Villatorres, que ha subvencionado una beca para estudios universitarios, ha conseguido que 5 nuevas mujeres accedan a la Universidad en un país donde, solo el 8% de las mujeres acceden a estudios universitarios.

Dentro de este proyecto de becas se incluye el mantenimiento de una casa residencia que permite que en ella se alojen aquellas chicas que viven lejos y no pueden ir a clase y volver a casa a diario. Por otro lado, la permanencia en la residencia estudiantil, les evita asumir tareas de cuidado de hermanos y ganado, trabajos en el campo y esto les facilita horas de estudio y seguridad, ya que no tienen que volver a sus casas caminando por la noche.





# VOLUNTARIADO

El programa de voluntariado universitario trabaja con la población batwa de Gatabo y con los residentes del centro de discapacitados Jeho Kuki.

Las voluntarias desarrollan su trabajo en tres áreas, salud, agricultura y educación

**“El voluntariado refuerza el Compromiso cívico, protege la inclusión social y afianza la solidaridad”**





## SALUD E HIGIENE



La malaria es una enfermedad endémica de Burundi y la principal causa de morbilidad y mortalidad en la población burundesa. El voluntariado en salud de SPH realiza un monitoreo de la enfermedad a través de las pruebas de diagnóstico rápido de malaria que contribuyen a reducir la aparición y propagación de la enfermedad, ofrece tratamiento contra los parásitos intestinales, curas etc.

Gracias a la aportación de donaciones de socios y simpatizantes de nuestra asociación este año 2022 se ha construido un dispensario médico, en la aldea de Gatabo, que ofrece unas condiciones dignas para las voluntarias y las personas que allí son atendidas.

En materia de salud otra actuación que mantenemos anualmente es la dotación de seguros médicos a los habitantes de las aldeas

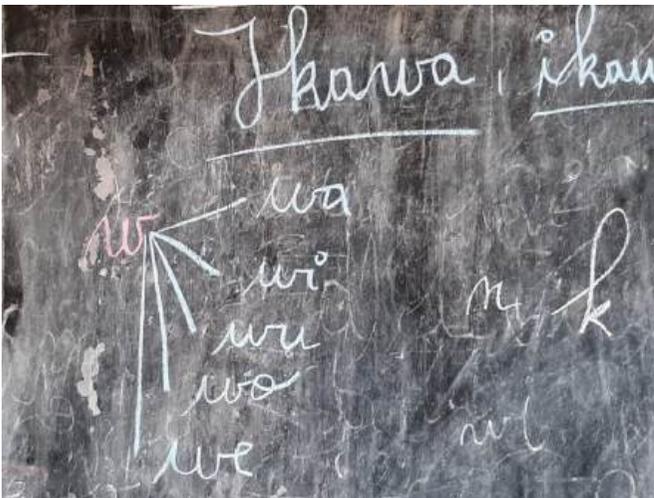




Casi el 90 % de mujeres y hombres adultos que viven en el poblado batwa de Gatabo son analfabetos. El programa de voluntariado en alfabetización les está ofreciendo la posibilidad de aprender a leer y escribir, pero además realizan talleres donde aprenden oficios: elaboración de alfombras, utilizar las máquinas de coser, etc. Las voluntarias también realizan apoyo escolar en el Centro de discapacitados de Jeho Kuki.

Este programa de voluntariado ofrece a personas, hasta ahora marginadas, ser atendidas, escuchadas y comprueban como sus opiniones y conocimientos son tenidos en cuenta y crea en la población local un sentido a apropiación del programa.

## EDUCACIÓN





## AGRICULTURA Y MEDIO AMBIENTE

El 90% de los aproximadamente 12 millones de burundeses dependen de la agricultura de subsistencia. Como consecuencia de ello, las prácticas de barbecho ya no son posibles y un continuo cultivo de la tierra conduce a la drástica disminución de la fertilidad. El nivel de pobreza de la población es tal, que el acceso a los fertilizantes y la adopción de prácticas sostenibles es muy escasa

SE PUEDE HACER ayuda a los agricultores a producir biofertilizantes orgánicos a partir de los propios recursos locales y a realizar prácticas agrícolas conservadoras y enriquecedoras de suelos tropicales .

La imagen superior muestra la finca experimental en 2019 y la inferior la situación de la misma en el año 2022.





## AGRICULTURA



La actuación con técnicas agrícolas respetuosas con la agricultura tropical, requiere de un gran aporte de materia orgánica al suelo.

Los bananos son plantas que actúan mejorando las propiedades estructurales del suelo, estimula el crecimiento del sistema radical y represente una fuente de nutrientes para el suelo, por ello se han plantado más de 250 bananos en la parcela experimental agrícola que SPH mantiene en Gatabo y cuya producción se reparte entre la gente del poblado



Incorporar nuevas técnicas agrícolas y favorecer un cambio de paradigma en la agricultura tropical es imprescindible una formación dirigida a agricultores innovadores y a los técnicos en la materia cuya formación, hasta el momento, se ha tenido como modelo la agricultura europea, donde suelos, clima, vegetación y pluviometría son totalmente diferentes y su aplicación en estos latitudes provoca graves problemas de erosión y empobrecimiento del suelo. Miembros de SPH junto con profesores de la Universidad de Jaén trabajan en la formación de agricultores y estudiantes de Agronomía.





## MEDIO AMBIENTE



Un año más , las voluntarias de SE PUEDE HACER con la colaboración de los habitantes del poblado de Gatabo, han mantenido un vivero con 8000 plantas de árboles frutales y silvestres, que posteriormente se reparten entre toda la población local.

En este año 2022 también hemos sembrado árboles que denominamos “multipropósito” como la Moringa, (*Moringa oleifera*), al que también se le ha dado el nombre de árbol milagro ya que de el se aprovecha todo, hojas, corteza, vainas, semillas, flores y raíces y además tiene múltiples usos como alimento humano, para ganadería y propiedades medicinales.



Se han construido e instalado cajas nidos para aves con un doble objetivo: proporcionar refugio a aves que necesitan huecos para nidificar y para lucha biológica contra los enemigos de las plantas cultivadas.





# SEGURIDAD ALIMENTARIA



En 1993 Burundi era un país autosuficiente en alimentos y tras 12 años de guerra ha derivado en una situación de inseguridad alimentaria para más de seis millones de burundeses.

El 23 % de los hogares burundeses padece inseguridad alimentaria moderada y el 5% inseguridad aguda. Además más del 60% de la población sufre desnutrición crónica y más del 46 % malnutrición crónica.

En la dieta de los burundeses es casi inexistente la ingesta de proteínas.

**Solo el 18% de la población puede permitirse una dieta equilibrada y sana**



Este año 2022 la asociación Se Puede Hacer, con la financiación de Diputación Provincial de Jaén ha dotado a la población de Gatabo de un gallinero, un palomar y dos vacas y en la población de Shango, un gallinero que proporcionará proteínas en forma de carne y huevos. Otra actuación desarrolladas con la misma población, ha consistido en el reparto de arroz a las familias más necesitadas. Todas las medidas van dirigidas a mejorar la dieta de la población local .





Gran parte de la población batwa de Burundi vive en chozas construidas con barro y materiales vegetales, en terrenos marginales y pobres, formando pequeños poblados que no cuentan con agua ni cualquier otro tipo de servicio.

Sus asentamientos son provisionales ya que carecen de la propiedad del suelo que ocupan y en cualquier momento pueden ser desalojados, teniendo que construir de nuevo sus chozas en otro sitio.

Poseer una casa de ladrillo les proporciona la propiedad del suelo que ocupe la casa y es un gran paso para la integración social de los batwa.



# INFRAESTRUCTURAS

SE PUEDE HACER se ha puesto como objetivo que cada una de las familias que viven en estos poblados de Gatabo y Shango, cuente con una casa de ladrillo, techo de chapa, puertas y ventanas de madera que les aíse de la lluvia y en ello estamos avanzando.

Cada familia fabrican los ladrillos de barro y con ayuda de profesionales de la construcción levantan los muros. Nuestra asociación les proporciona los tejados de chapa, las puertas y ventanas y asume el coste de los albañiles.



Con el doble objetivo de mejorar la salud de mujeres y niños y de ahorrar combustible, se ha proporcionado, de manera experimental 10 cocinas eficientes realizadas por herreros locales

También se ha construido un primer reservorio de agua de lluvia que puede ser usada en tareas domésticas y aseo. Este depósito sirve de modelo para que pueda ser reproducido por la población local ya que el coste es mínimo.





# INFRAESTRUCTURAS



El colegio de Gatabo tiene 1.000 alumnos que asisten a clase en dos turnos de mañana y tarde. El centro escolar no dispone de letrinas y tanto niños como profesores realizan sus necesidades en los alrededores de las aulas, por lo que las condiciones higiénicas del entorno escolar no son las mejores.

A solicitud del director del centro, se han construido 18 letrinas en tres edificios diferentes: niños, niñas y profesores, con lo que las condiciones higiénicas van a mejorar sensiblemente.



Se ha dotado de mobiliario las dos naves, que actualmente se dedican a las tareas de alfabetización de adultos y formación de agricultura, higiene y salud. Una de las naves alojará el material y equipos que se han adquirido para la realización de talleres de transformación de alimentos.



La población batwa no tiene experiencia en la conservación de alimentos y el clima, húmedo y templado, tampoco facilita la conservación. SE PUEDE HACER, pretende iniciar talleres dirigidos a toda la población, en los que se enseñarán técnicas sencillas de conservación de alimentos: encurtidos, conservas y mermeladas.



## PROGRAMA DE MICROCRÉDITOS

“La microfinanciación es mucho más que un simple instrumento de generación de ingresos. Al potenciar directamente el papel de los pobres, particularmente las mujeres, se ha convertido en uno de los principales mecanismos para lograr los objetivos de desarrollo del Milenio, específicamente el objetivo primordial de reducir la pobreza extrema”





## “mejorando la vida de las personas”

### MICROCREDITOS

Una de las principales dificultades de las sociedades sin recursos es no disponer de lo necesario para iniciar su actividad económica.

Se Pude Hacer ha iniciado una línea de dotación de microcréditos a la que se ha dado difusión entre la población de Gatabo y entre las mujeres que realizaron sus estudios universitarios, becadas por la asociación.

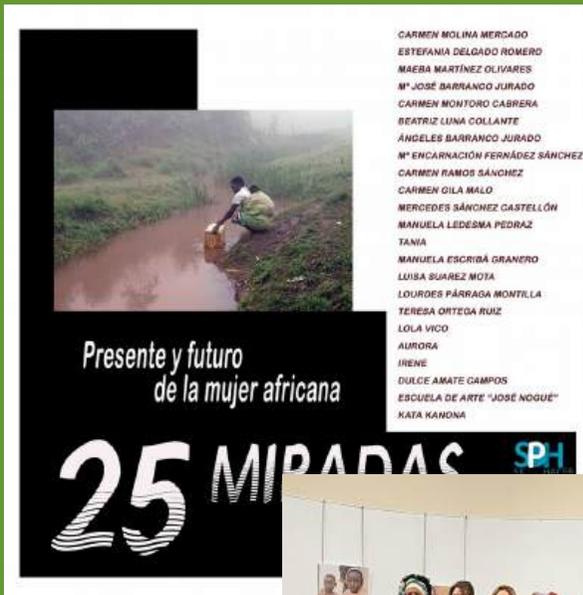
En estas primeras convocatorias se han financiado 10 proyectos a mujeres universitarias y 12 proyectos a hombres del poblado de Gatabo.

La devolución de los créditos se realizará en el plazo de 1 año y se destinaran a nuevos microcréditos.



# SENSIBILIZACIÓN Y EDUCACIÓN

En este año 2022, continuando con nuestro objetivo de dar a conocer la situación que sufre la población burundesa y en especial los grupos más vulnerables, población batwa, mujeres, niños, discapacitados, etc. y, confiando en crear compromiso y corresponsabilidad de la sociedad jienense con la sociedad burundesa y entre los propios burundeses, nuestra asociación ha llevado a cabo varias actividades de sensibilización y educación:



- Exposición colectiva “25 Miradas. Presente y Futuro de la Mujer Africana”, en la que han participado 23 mujeres artistas jienenses, la Escuela de Arte “José Nogué” y la asociación SE PUEDE HACER y han dado su visión de la situación de la mujer africana.
- Participación en las Jornadas de “Mujer y Ciencia” que organizó la Universidad de Ngozi en colaboración de ONU MUJERES BURUNDI, el 23 de septiembre y donde expusimos nuestro proyecto de becas universitarias para mujeres
- SE PUEDE HACER participo en las Jornadas “Jaén Coopera” , organizadas por el Ayuntamiento de Jaén y la Coordinadora de ONG´s





## COLABORACIONES SOLIDARIAS



- Con el objetivo de dar a conocer la asociación, participamos en el FleaMarketjaén que se celebró el domingo día 20 de noviembre en la calle Bernabé Soriano. Allí se expuso información sobre el trabajo que realiza nuestra asociación y se vendió material que trajimos de Burundi: cestas, bolsos, mandiles, etc.



Nuestro agradecimiento a Beatriz Rodríguez Domínguez , artesana que crea muñecos realistas llamados “Baby Reborn” , que ha querido colaborar con Se Puede Hacer con la donación de un precioso muñeco que fue rifado y cuya recaudación ha sido íntegramente donada a la asociación.



- Paella solidaria. El Ayuntamiento de Villatorres celebra cada año en mayo las fiesta de las Flores que se celebra en el paseo. Este año, el Ayuntamiento ofreció a SE PUEDE HACER La recaudación de la venta de dos paellas que cocinó magníficamente Francisco Anguita Valdivia, “Paco de Villatorres “ para los amigos de SPH .



# SEGUIMOS SUMANDO



**47 mujeres han realizado estudios universitarios**



**8 mujeres cursan estudios de formación profesional**



**Se han entregado 487 equipaciones escolares**



**120 adultos han accedido a la escuela**



**700 personas han mejorado su dieta alimentaria.**



**Se han realizado 2100 Atenciones sanitarias**



**Hemos entregado 17.000 árboles frutales**



**22 personas han iniciado su negocio gracias a microcréditos**



# LAS CUENTAS CLARAS

## INGRESOS 2022

### PROPIOS:

- Cuotas socios: 4.844 €
- Donativos: 4.968 €
- Otros ingresos: 2.505 €

### PUBLICOS:

- Subvenciones: 58.933 €

## GASTOS 2022

### EJECUCIÓN PROYECTOS: 85.240,32 €

- Proyecto Becaria Villat.orres
- Proyecto Desarrollo Diputación Provincial
- Proyecto Sensibilización " 25 Miradas ":
- Dispensario Gatabo

### GESTIÓN BANCARIA: 235,8 €

### OTROS GASTOS: 101,88 €



# ¡COLABORA CON NOSOTROS!

## Tu colaboración impulsa el cambio

Puedes colaborar de diversas formas:

Puedes hacerte socio, hacer un donativo, apoyar un proyecto o una actuación concreta. También nos ayudas si hablas de nosotros y difundes nuestro trabajo

Nuestros contactos Dirección postal: Avda de Andalucía 102, 4J. 23006. JAÉN  
Teléfono: :620 58 00 72, Correo electrónico: [ongsepuede hacer@gmail.com](mailto:ongsepuede hacer@gmail.com)

### INSCRIPCIÓN COMO SOCIO/A COLABORADOR/A

#### *Datos personales*

Nombre y apellidos

DNI/NIF

Dirección

Teléfono

E-mail

#### *Cuota de colaboración*

*Cuota: Trimestral/Anual.*

*Táchese lo que no proceda*

*Cantidad:*

#### *Datos para domiciliación bancaria*

*Entidad Bancaria*

*Ciudad*

*Número de Cuenta Bancaria*

El abajo firmante desea ser socio/a colaborador/a de SE PUEDE HACER aportando la cuota escogida haciendo usode la domiciliación bancaria que arriba se indica.

**Firma**

#### Información sobre protección de datos

SE PUEDE HACER, como responsable del tratamiento le informa que sus datos son recabados con la finalidad de recoger losdatos de carácter personal que sean obtenidos a través de la cumplimentación del presente formulario.

La base jurídica para el tratamiento es la base legal para el tratamiento de sus datos, es el consentimiento del interesado alcontactar con nuestra organización. Sus datos no se cederán a terceros salvo obligación legal. Cualquier persona tiene derecho asolicitar acceso, rectificación, supresión, limitación del tratamiento, opción o derecho a la portabilidad de sus datos personales ,escribiéndonos a nuestra dirección de correo arriba indicada , o enviando un correo electrónico a [ongsepuede hacer@gmail.com](mailto:ongsepuede hacer@gmail.com), indicando el derecho que desea ejercer